



ROMÂNIA
JUDEȚUL BOTOȘANI
MUNICIPIUL BOTOȘANI

Piața Revoluției nr. 1 Cod Postal – 710236 Cod Fiscal -3372882
Tel./Fax: 0231.502.200 / 0231.531.595 site: www.primariabt.ro e-mail: primaria@primariabt.ro

Nr. 21299 din 03.09.2014

ANUNȚ DE ATRIBUIRE

1. AUTORITATEA CONTACTANTĂ:

MUNICIPIULUI BOTOȘANI cu sediul în str. Piața Revoluției nr. 1, cod poștal 710236, telefon 02312/502.200, fax 0231/531595, cod fiscal 3372882

2. OBIECTUL CONTRACTULUI

2.1. Denumire contract: **Reabilitare Piața Viilor și amenajare standuri pentru expunere produse tradiționale** în cadrul proiectului „Development of the agriculture sector through creation of an agricultural cross-border network”/Dezvoltarea sectorului agricol prin crearea unei rețele transfrontaliere în domeniul agriculturii” cod MIS –ETC 1687”.

2.2. Tip contract: **Lucrări;**

2.3 Cod CPV: **45453000-7-Lucrări de reparații generale și de renovare (Rev. 2);**

2.4. Criteriul de atribuire: **„oferta cea mai avantajoasă din punct de vedere economic”;**

2.5. Invitația de participare: nr. **360047/06.05.2014** pe SEAP și nr. **11723/08.05.2014** pe site-ul autorității contractante;

2.6 Procedura de achiziție conform legii pentru atribuirea contractului de lucrări: **Cererea de oferte;**

3. ATRIBUIREA

3.1. Număr de oferte primite: **6;**

3.2. Valoarea estimată: **747.963,70 lei fără TVA;**

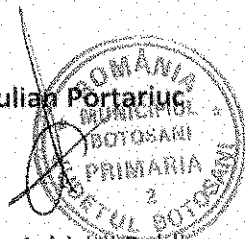
3.3. Ofertantul câștigător: **S.C. AQUATERM S.R.L. BOTOȘANI**, adresă sediu BOTOȘANI, str. I.C. BRĂȚIANU nr.35, județul Botoșani, telefon /fax 0231.511.585/0231.511.518;

3.4. Prețul contractat al lucrarilor este de : **725.661,77 lei fără TVA** la care se adaugă TVA aferent conform legislației în vigoare;

3.5. Data semnării contractului: **19.08.2014.**

Primar,
Ovidiu Iulian Portariuc

Șef Birou Achiziții Publice,
Daniela Anitei



Administrator public,
Adriana Zăiceanu

Consilier achiziții publice,
Maria Ciubotariu

No..... of.....2014

CONTRACT AWARD NOTICE

1. CONTRACTING AUTHORITY

Municipality of Botoșani, with the headquarters in 1, Piața Revoluției St., postal code 710263, phone number 02312/502.200, fax 0231/531595, fiscal code 3372882

2. OBJECT OF CONTRACT

- 2.1. Contract Name: *"Rehabilitation of Viilor Marketplace and creation of exhibition corner for Made in Cross Border Area"*, within the project *"Development of the Agricultural Sector through Creation of an Agricultural Cross-Border Network"*, MIS-ETC Code 1687.
- 2.2. Contract type: **Works**
- 2.3. CPV code: **45453000-7- Works of general repairs and renovation (Rev. 2)**
- 2.4. Award criterion: **"most economically advantageous tender"**
- 2.5. Contract Notice: no **360047/06.05.2014** on SEAP and no. **11723/08.05.2014** on the website of the contracting authority
- 2.6. Procurement procedure according to the law regarding the award of works contracts:
Request for tenders

3. AWARD

- 3.1. Number of tenders received: **6**
- 3.2. Estimated value: **747.963,70 lei, without VAT**
- 3.3. Winning tenderer: **S.C. AQUATERM S.R.L. BOTOȘANI**, having the headquarters in Botoșani, 35 I.C. Bratianu St., Botoșani County, phone/fax number 0231.511.585/0231.511.518;
- 3.4. Contracted price of works is: **725.661,70 lei without VAT**, to which VAT will be added, in accordance to legislation.
- 3.5. Date of contract signing: **19.08.2014.**

Mayor,
Ovidiu Iulian Portariuc

Public Administrator,
Adriana Zăiceanu

Head of Public Acquisition Office,
Daniela Aniței

Public Acquisitions Counsellor,
Maria Ciubotariu

Subsemnata Bălășcău Raluca Maria, traducător autorizat de către Ministerul Justiției, cu nr. 26355, certific conformitatea prezentei traduceri cu textul în limba engleză.

I, the undersigned Bălășcău Raluca Maria, authorized translator by the Ministry of Justice, no of authorization 26355, hereby certify that this is faithful translation into English of the original

